東華三院慈善獎券捐助表格 TWGHs Charity Raffle Donation Form

如蒙支持善舉,請於2020年2月28日(星期五)前將填妥的捐助表格及捐款寄交本院或傳真至2559 6835。 Completed form with donation shall be sent to us by post to Fund-raising Division, Tung Wah Group of Hospitals. 12 Po Yan Street, Sheung Wan or fax to 2559 6835 by Friday, 28 February 2020.

請在適當空格內加上「✔」號或*刪去不適用者

本人/	機構樂意支持是項籌募活動	,	並擬:

004-502-301302-001

網上捐款 Online Donation

Please tick the relevant box(es) or *delete where inappropriate

I am/We are pleased to support the captioned event by:

	* 凡於2020年1月10日或以前預訂每10張慈善獎券,可	De for raffle tickets (Each ticket HK\$20) 隻贈東華三院利是封1色。數量有限,先到先得,送完即止! January 2020, will receive one pack of TWGHs Red Packets as ne, first-served basis.						
	2,000張 pcs1,000張 pcs (HK\$40,000)	500張 pcs.						
	□							
		0張·剩餘之獎券請於2020年2月21日或之前退回本院) e tickets (10 pieces for each booklet; unsold tickets should be returned on or before 21 February 2020)						
	本人/ 公司樂捐善款 I/We would like to donate HK\$	支持東華三院廣華醫院重建發展基金。 to support the TWGHs Development Fund of Kwong Wah Hospital Redevelopment Project.						
	支票號碼 Cheque No.:							
	■ VISA ■ 萬事達卡 MasterCard							
	信用卡號碼 Credit Card no.:	有效日期 Expiry Date:						
	持卡人姓名 Name of Cardholder:	- 持卡人簽署 Signature of Cardholder:						
	銀行捐款 Via Banks 請將存款收據正本連同此表 Please send us the original pay-in-slip together 滙豐銀行 恒生銀行 HSBC Hang Seng Bank							

024-280-402660-001

請登入東華三院網頁www.tungwah.org.hk以信用卡、PayPal 或八達通捐款。

Please visit TWGHs website www.tungwah.org.hk to donate via credit card, PayPal or Octopus.

012-875-0-024935-9

015-514-40-33666-1

善長資料 Donor's Information

善長芳名 Name of Dor	or:	先生/女士/太太/小姐/公司/團 Mr./Ms./Mrs./Miss/Company/Grou
電話 Tel. no:	傳真 Fax:	電郵 E-mail:
地址 Address:		
捐款收據 Donatio	n Receipt	
請提供捐款收據 ^{註2}	Please provide donation rece	ipt Remarks 2
收據芳名 Name on rec	eipt:	先生/女士/太太/小姐/公司/團 Mr./Ms./Mrs./Miss/Company/Grou 長芳名不同 If different from the name of donor)
	省行政開支・毋須安排捐款收 strative cost of TWGHs, dona 	
東華三院(「本院」)會 個人資料。本院操使用您 等推廣用途。未經您的同 向本院查詢、更改或要求 The Tung Wah Group of H your personal data. TWGH data (name, address, teley training courses, conducti purposes unless you give y by putting a tick in the bo	が個人資料(姓名、地址、電話、電 意・本院不會將您的個人資料用於上 声・止使用您的個人資料作上述推廣用 ospitals ("TWGHs") shall comply wi s will not sell and/or provide your po shone no., email and fax no.) for fut ng survey, or other related promotic our consent. If you do not agree to th	記定處理及儲存您的個人資料・絕不會向第三方出售及/或提供您的 認郵及傳真)以作日後聯絡、籌款、宣傳活動/訓練課程或収集意見 減用途。如您不同意・請在以下空格內加上「ノ」號。您有權隨民 議・費用全免・請於辦公時間致電1878 333。 th the Personal Data (Privacy) Ordinance in handling and keeping ersonal data to any third party. TWGHs intends to use your persona ure correspondences, fund-raising appeals, promotional activities ynal purposes. TWGHs will not use your personal data for the above ne use of your personal data for the above purposes, please indicate s, correct and request TWGHs to stop using your personal data for
I object to the use of 本人已閱讀,了解及接納到	用我的個人資料作上述推廣用途。 my personal data by TWGHs for t 東華三院有關收集、使用及提供個	he above promotional purposes. I人資料的通知。
I have read, understood ar	d accepted the statement regardi	ng the collection, use and provision of personal data by TWGHs
簽署 Signature :		日期 Date :
ttit Domaska :		

附註 Remarks:

- 1. 請將右方的「簡便回郵」標籤剪下及貼上空白信封投寄,毋須貼上郵票。
- Please cut the freepost label at the right and adhere to blank envelope. No postage is required.
- 2. 捐助東華三院滿\$100的善款可申請免稅。(認購慈善獎券款項除外)
- Donation of \$100 or above to TWGHs is tax deductible. [Subscribe for raffle tickets is excepted]
 3. 欲詢詳情·請致電1878 333或2859 7473予本院籌募科。
- For details, please call TWGHs Fund-raising Division at 1878 333 or 2859 7473.

東華三院専用 For Official Use Only
Received on Receipt issued on
Receipt no. R Receipt/TYL sent on
Donation A/C Name CR Amount (HK\$)

東華三院 簡便回郵10號GPO Tung Wah Group of Hospitals Freepost No.10 GPO

CR